



XFT193.0

English	Technical data	Italiano	Espanol
01 Power	6.5 kW 22178 BTU/h	01 Potenza	01 Potencia
02 Frequency	50 / 60 Hz	02 Frecuencia	02 Frecuencia
03 Electric nominal heat input	5.8 kW 19790 BTU/h	03 Potenza termica nominale elettrica	03 Potencia térmica nominal eléctrica
06 Power supply cable type	H07RN-F	06 Tipo cavo alimentazione	06 Tipo de cable de alimentación
07 Voltage	380-415V ~3PH+N+PE	07 Tensione	07 Voltaje
Power cable section	5G x 1,5 mm ²	Sezione cavi alimentazione	Sección del cable de alimentación
Circuit breaker	16 A	Magnetotermico	Disyuntor
	I1 13 A		
	I2 13 A		
	I3 3 A		
	In 10 A		
220-240V ~3PH+PE	220-240V ~1PH+PE	08 Cavo Spina Modalità	08 Cable Enchufe Modo de
4G x 2,5 mm ²	3G x 4 mm ²	connessione elettrica	conexión eléctrica
25 A	32 A	09 RCD / GFCI	09 RCD / GFCI
I1 22 A	I1 28 A	11 Pressione acqua	11 Presión del agua
I2 14 A	In 28 A	12 Consumo max acqua (vapore)	12 Consumo máximo de agua (vapor)
I3 14 A		13 Dimensioni camera cottura (l x p x h)	13 Dimensión de la cavidad (w x d x h)
08 Cable Plug El. Conn. mode	✓ X -	14 Max. peso pieno carico	14 Carga máxima de alimentos
09 RCD / GFCI	AC	15 Temperatura max.	15 Temperatura máxima
11 Water pressure	150-600 kPa 22-87 psi	16 Grado protezione IP	16 Grado de protección IP
12 Water max. consumption (steam)	3.8 l/h @ 200 kPa 1 gal/h @ 29 psi		
13 Cavity dimensions (w x d x h)	696 x 463 x 335 mm		
	27-3/8" x 18-1/4" x 13-3/16"		
14 Max. food load	20 kg 44 lbs		
15 Max. temperature	260 °C 500 °F		
16 IP protection class	X3		

Terms and conditions of installations - Observe all local specific standard and regulations for installation and operations.

Français

01 Puissance électrique

02 Fréquence

03 Puissance calorifique nominale électrique

06 Type de câble d'alimentation

07 Tension

Section câbles d'alimentation

Disjoncteur

08 Câble | Prise | Branchement électrique

09 RCD / GFCI

11 Pression de l'eau

12 Consommation max. d'eau (vapeur)

13 Dimension de la cavité (l x p x h)

14 Charge max. des aliments

15 Température max.

16 Niveau de protection IP

Deutsch

01 Elektrische Leistung

02 Frequenz

03 Elektrische Nennwärmeleistung

06 Stromkabel Typ

07 Spannung

Stromkabel Teil

Sicherung

08 Leitung | Stecker | Elektrischer Verbindungsmodus

09 RCD / GFCI

11 Wasserdruck

12 Maximaler Wasserverbrauch bei Dampfbetrieb

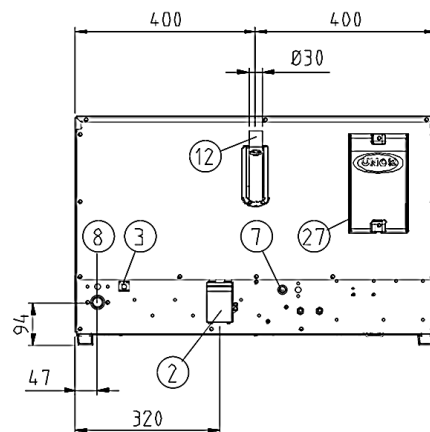
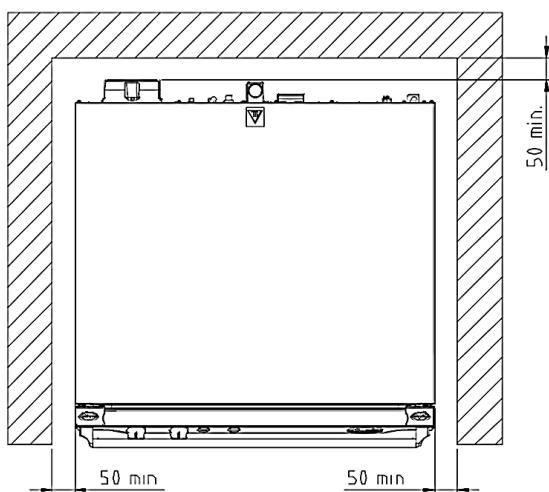
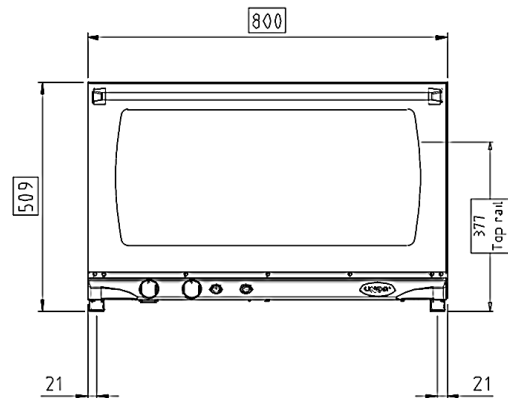
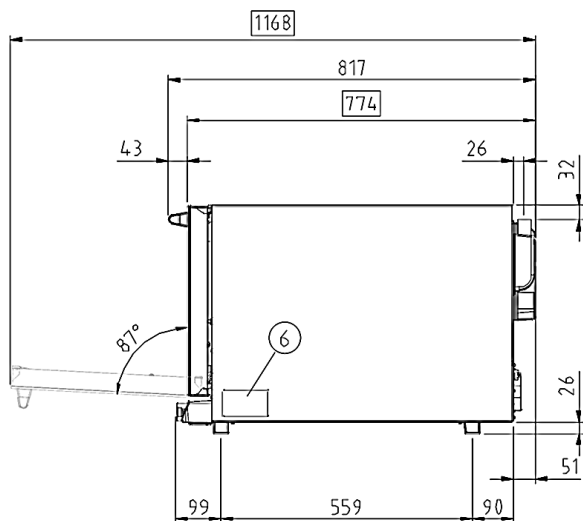
13 Abmessungen des Hohlraums (B x T x H)

14 Maximale Beladungskapazität

15 Maximale Temperatur

16 IP-Schutzart

Русский	中文	Português
01 Мощность	01 功率	01 Potência
02 Частота	02 频率	02 Frequência
03 Номинальная электрическая потребляемая мощность	03 电额定热输入	03 Potência térmica nominal elétrica
06 Тип силового кабеля	06 电源电缆类型	06 Tipo de cabo de alimentação
07 Напряжение	07 电压	07 Tensão
Сечение силового кабеля	电源电缆截面	Seção de cabos de alimentação
Токовый автомат	断路器	Disjuntor
08 Кабель Вилка вид электрического соединения	08 电缆和插头 电气连接方式	08 Cabo Plugue Modo de Conexão Elétrica
09 RCD / GFCI	09 RCD / GFCI	09 RCD / GFCI
11 Давление воды	11 水压	11 Pressão da água
12 Максимальное потребление воды (пар)	12 最大水消耗 (蒸汽)	12 Max. consumo de água (vapor)
13 Габариты камеры (ш x г x в)	13 腔室尺寸 (宽 x 深 x 高)	13 Dimensão de cavidade (c x l x a)
14 Максимальная загрузка	14 最大食物负荷	14 Max. capacidade de alimento
15 Максимальная температура	15 最高温度	15 Max. temperatura
16 Класс защиты IP	16 IP保护等级	16 Grau de proteção IP



	English	Italiano	Español	Français	Deutsch
02	Electrical connection	Allacciamento elettrico	Conexión eléctrica	Raccordement électrique	Elektrischer Anschluss
08	Water connection	Allacciamento idrico	Conexión de agua	Raccordement à l'eau	Wasseranschluss
09	Gas connection	Allacciamento gas	Conexión de gas	Raccordement au gaz	Gasanschluss
11	Water drain	Scarico acqua	Desagüe del agua	Evacuation	Abflussrohr
12	Smoke exhaust	Scarico fumi	Salida de humos	Aspiration des fumées	Abluftrohr
13	Accessories connection	Collegamento accessori	Conexión de accesorios	Connexion des accessoires	Anschluss des Zubehörs
30	Combustion fumes	Fumi di combustione	Gases de combustión	Fumées de combustion	Abgasse
31	Air inlet	Ingresso aria	Entrada de aire	Entrée d'air	Lufteinlass
	Русский	中文	Português		
02	Электрическое подключение	电源连接	Conexão elétrica		
08	Подключение к воде	水连接	Conexão hídrica		
09	Подключение к газу	燃气连接	Conexão gás		
11	Выход воды	排水	Saída de água		
12	Выход газов	排烟	Saída de fumaça		
13	Подключение аксессуаров	配件连接	Conexão de acessórios		
30	Продукты горения	燃烧烟雾	Fumaça de combustão		
31	Воздухозаборник	空气入口	Entrada de ar		

